Objekttyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): **42 (1969)**

Heft 3

PDF erstellt am: **28.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

WIRZ KIPPER

WIRZ KIPPER

Wenn von Kipper die Rede ist, meint man WIRZ-KIPPER. Die Popularität hat ihren Grund im logischen Aufbau und der Qualität dieser Pionierkonstruktion.

WELAKI, ein neues WIRZ-Produkt, erlaubt das Verladen, Kippen oder Absetzen ganzer Ladungen durch den Chauffeur allein.

Der WELAKI ist heute schon zu einer bekannten Erscheinung auf unseren Strassen geworden.

Der WELAKI vermeidet Stillstandzeiten. Die Rendite des Fahrzeuges wird bedeutend erhöht.

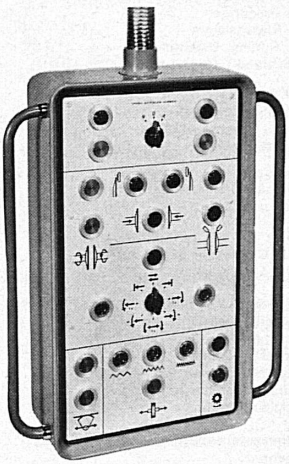
Zum Transportsystem mit WIRZ-WELAKI gehören Mulden und Behälter für die verschiedensten Einsatzzwecke.

ERNST WIRZ AG 8707 UETIKON TEL.051 741531
Kipper- und Maschinenfabrik

Schaltprobleme?

Unterbreiten Sie uns Ihre Wünsche. Wir offerieren Ihnen zu sehr günstigen Preisen

- Schaltschränke
- Schaltpulte
- Schaltkästen
- Steuerkästen
- Steuerbirnen
- Drehschalter
- Drucktaster
- Endschalter
- Fliehkraftschalter
- Fusschalter



WIR BERATEN SIE ZU JEDER ZEIT
VÖLLIG UNVERBINDLICH

Spring

SPRING AG
APPARATEFABRIK
5430 WETTINGEN
Tel. (056) 6 66 88

WETTER CLICHES

8006 ZÜRICH

HOTZESTRASSE 23
051/261737

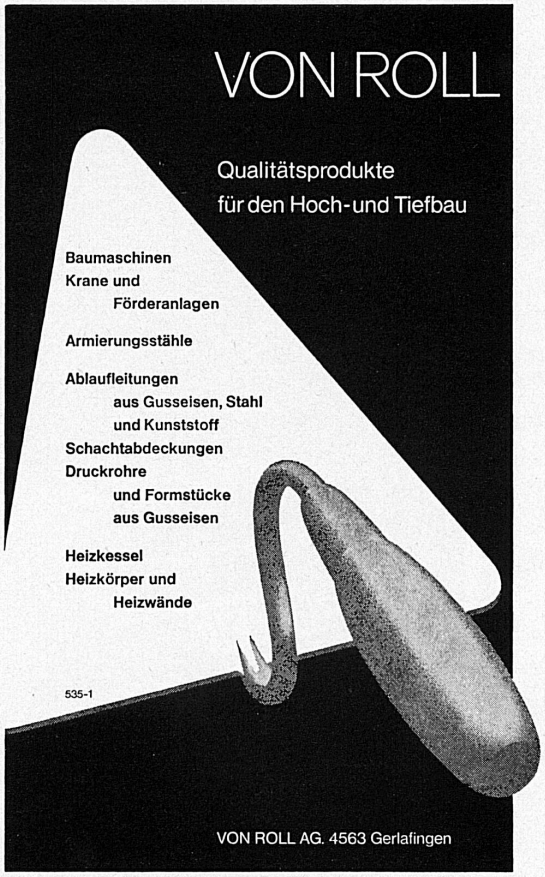
LENZ

Gebrüder Rüttimann Zug

Aktiengesellschaft
für elektrische Unternehmungen
Telephon 042 21 11 25

Treue Kunden
Treue Mitarbeiter

Spezialgeschäft für Frei- und Kabelleitungen jeder Art
Schwebebahnen
Trolleybus- und Bahnleitungen



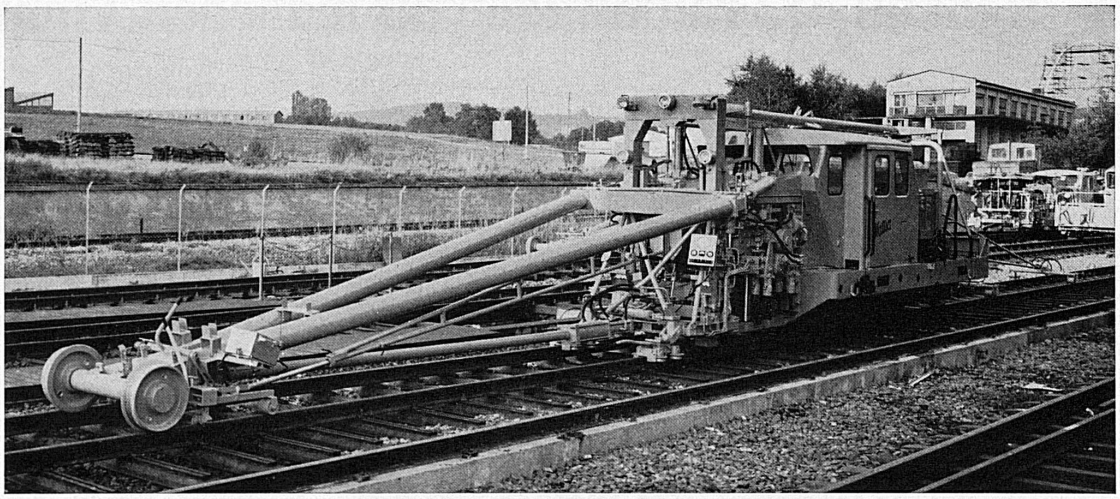
ENTREPRISE LAURENT MEMBREZ

60–62, route d'Oron, téléphone 021 32 25 55–56, Lausanne

Travaux de voies ferrées

Construction et réfection de voies et d'embranchements industriels
Entretien systématique de voies ferrées par bourrage mécanique

Bourreuse – niveleuse – ripeuse – MATISA BNR 80



CFF

BON

Bitte senden Sie mir eine umfassende Dokumentation über den RENAULT 4.
Informieren Sie mich über den modernen Renault-Kredit ☐ (Entsprechend ankreuzen)
Name:
Adresse:
Ort:
Einsenden an: RENAULT-INFORMATION 8105 Regensdorf

4.24.D.d

Renault 4: Traumwagen für manchen Mann

Sie lachen. Vermutlich laut. Denn beim Wort Traumwagen denkt man unwillkürlich an atemraubende Spezialkarosserien…

Und doch stimmt es, was wir sagen. Männer haben manchmal harte Berufe und Hobbies. Sie arbeiten an Stauwehren auf 2000, 3000 Metern über Meer. Sie gehen jagen in unwegsamen Gebieten. Sie fischen in der Schlucht des schäumenden Bergbaches nach Forellen. Sie klettern im Fels.

Die Anmarschwege sind lang, oft schmal, steil. Man ist zu viert. Mit viel Gepäck. Da braucht man einen Wagen, der überall durchkommt. Mit viel Bodenfreiheit (29 cm). Mit Kraft. Mit 4 Gängen. Mit 5 Türen, die das Beladen erleichtern (bis zu 1345 l).

RENAULT 4

Die Woche über dient der Renault 4 der Frau des Hauses als rollender Einkaufskorb. Den Jungen als Gefährt für manche lustige Stunde.

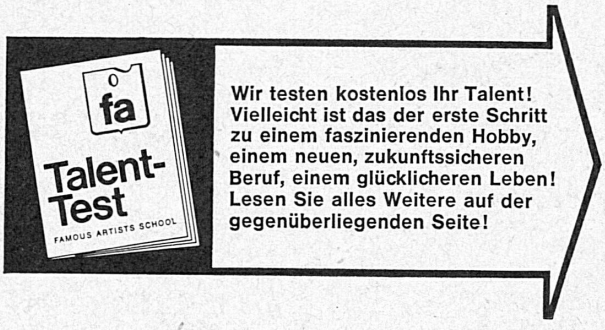
Die Haupttrümpfe des Renault 4 sind seine Problemlosigkeit, Zuverlässigkeit, Sparsamkeit (6 l auf 100 km und Ölwechsel nur alle 5000 km) und Vielseitigkeit. Er ist immer bereit zu dienen und Freude zu bereiten. Allen, die wieselflink irgendwohin fahren wollen. Allen, die viel mitnehmen müssen.

Ist es nicht auch Ihr Wunschtraum, einen Renault 4 zu besitzen? Wann fahren Sie ihn zur Probe? Ab Fr. 5250.-

Bitte mit
20 Rp.
frankieren

FAS AG
Studio 8209 A

8008 Zürich
Florastraße 28



Wir testen kostenlos Ihr Talent! Vielleicht ist das der erste Schritt zu einem faszinierenden Hobby, einem neuen, zukunftssicheren Beruf, einem glücklicheren Leben! Lesen Sie alles Weitere auf der gegenüberliegenden Seite!

Jammerschade.

Kurt Ard, der berühmte Illustrator, und alle anderen, die durch künstlerisches Talent zu Erfolg und Ansehen gekommen sind, bedauern es, dass viel zuwenig Menschen über ihr Talent Bescheid wissen. Wie gut könnte es ihnen heute schon gehen! Die Famous Artists School testet kostenlos und unverbindlich Ihr Talent. Ein spezieller Talent-Test gibt Ihnen Gewissheit. Er ist interessant, macht Spass und nimmt nur kurze Zeit in Anspruch.

FAS AG, Studio 8209 A
Florastrasse 28, 8008 Zürich

Famous Artists School ist Mitglied des Europäischen Fernschulrates.

Ich bin ernsthaft daran interessiert, zu erfahren, ob ich Zeichentalent habe, das zu entwickeln lohnt. Senden Sie mir kostenlos und unverbindlich den Talent-Test und Informationsmaterial über Ihren Kurs.

Bitte gewünschte Sprache ankreuzen.
☐ deutsch ☐ französisch

Name .....

Beruf ..... Alter .....

Strasse/Nr. .....

Postleitzahl/Ort .....

Bitte Karte abtrennen und in Blockbuchstaben ausfüllen.

Jammerschade.

Kurt Ard, der berühmte Illustrator, und alle anderen, die durch künstlerisches Talent zu Erfolg und Ansehen gekommen sind, bedauern es, dass viel zuwenig Menschen über ihr Talent Bescheid wissen. Wie gut könnte es ihnen heute schon gehen! Die Famous Artists School testet kostenlos und unverbindlich Ihr Talent. Ein spezieller Talent-Test gibt Ihnen Gewissheit. Er ist interessant, macht Spass und nimmt nur kurze Zeit in Anspruch.

FAS AG, Studio 8209 A
Florastrasse 28, 8008 Zürich

Famous Artists School ist Mitglied des Europäischen Fernschulrates.

Ich bin ernsthaft daran interessiert, zu erfahren, ob ich Zeichentalent habe, das zu entwickeln lohnt. Senden Sie mir kostenlos und unverbindlich den Talent-Test und Informationsmaterial über Ihren Kurs.

Bitte gewünschte Sprache ankreuzen.
☐ deutsch ☐ französisch

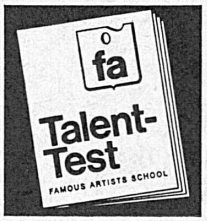
Name .....

Beruf ..... Alter .....

Strasse/Nr. .....

Postleitzahl/Ort .....

Bitte Karte abtrennen und in Blockbuchstaben ausfüllen.



Bitte mit
20 Rp.
frankieren

FAS AG
Studio 8209 A

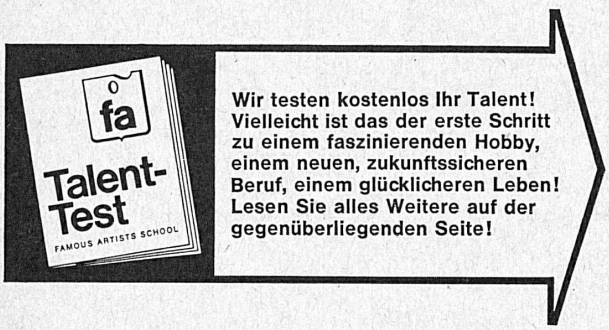
8008 Zürich
Florastraße 28

Wir testen kostenlos Ihr Talent! Vielleicht ist das der erste Schritt zu einem faszinierenden Hobby, einem neuen, zukunftssicheren Beruf, einem glücklicheren Leben! Lesen Sie alles Weitere auf der gegenüberliegenden Seite!

Bitte mit 20 Rp. frankieren

FAS AG
Studio 8209 A

8008 Zürich
Florastraße 28



Wir testen kostenlos Ihr Talent! Vielleicht ist das der erste Schritt zu einem faszinierenden Hobby, einem neuen, zukunftssicheren Beruf, einem glücklicheren Leben! Lesen Sie alles Weitere auf der gegenüberliegenden Seite!

Jammerschade.

Kurt Ard, der berühmte Illustrator, und alle anderen, die durch künstlerisches Talent zu Erfolg und Ansehen gekommen sind, bedauern es, dass viel zuwenig Menschen über ihr Talent Bescheid wissen. Wie gut könnte es ihnen heute schon gehen! Die Famous Artists School testet kostenlos und unverbindlich Ihr Talent. Ein spezieller Talent-Test gibt Ihnen Gewissheit. Er ist interessant, macht Spass und nimmt nur kurze Zeit in Anspruch.

FAS AG, Studio 8209 A
Florastrasse 28, 8008 Zürich

Famous Artists School ist Mitglied des Europäischen Fernschulrates.

Ich bin ernsthaft daran interessiert, zu erfahren, ob ich Zeichentalent habe, das zu entwickeln lohnt. Senden Sie mir kostenlos und unverbindlich den Talent-Test und Informationsmaterial über Ihren Kurs.

Bitte gewünschte Sprache ankreuzen.
☐ deutsch ☐ französisch

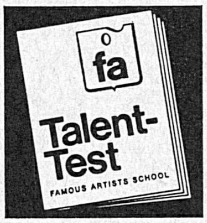
Name .....

Beruf ..... Alter .....

Strasse/Nr. .....

Postleitzahl/Ort .....

Bitte Karte abtrennen und in Blockbuchstaben ausfüllen.



Jammerschade.

Kurt Ard, der berühmte Illustrator, und alle anderen, die durch künstlerisches Talent zu Erfolg und Ansehen gekommen sind, bedauern es, dass viel zuwenig Menschen über ihr Talent Bescheid wissen. Wie gut könnte es ihnen heute schon gehen! Die Famous Artists School testet kostenlos und unverbindlich Ihr Talent. Ein spezieller Talent-Test gibt Ihnen Gewissheit. Er ist interessant, macht Spass und nimmt nur kurze Zeit in Anspruch.

FAS AG, Studio 8209 A
Florastrasse 28, 8008 Zürich

Famous Artists School ist Mitglied des Europäischen Fernschulrates.

Ich bin ernsthaft daran interessiert, zu erfahren, ob ich Zeichentalent habe, das zu entwickeln lohnt. Senden Sie mir kostenlos und unverbindlich den Talent-Test und Informationsmaterial über Ihren Kurs.

Bitte gewünschte Sprache ankreuzen.
☐ deutsch ☐ französisch

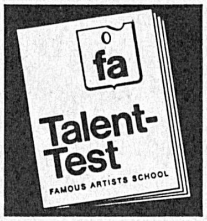
Name .....

Beruf ..... Alter .....

Strasse/Nr. .....

Postleitzahl/Ort .....

Bitte Karte abtrennen und in Blockbuchstaben ausfüllen.

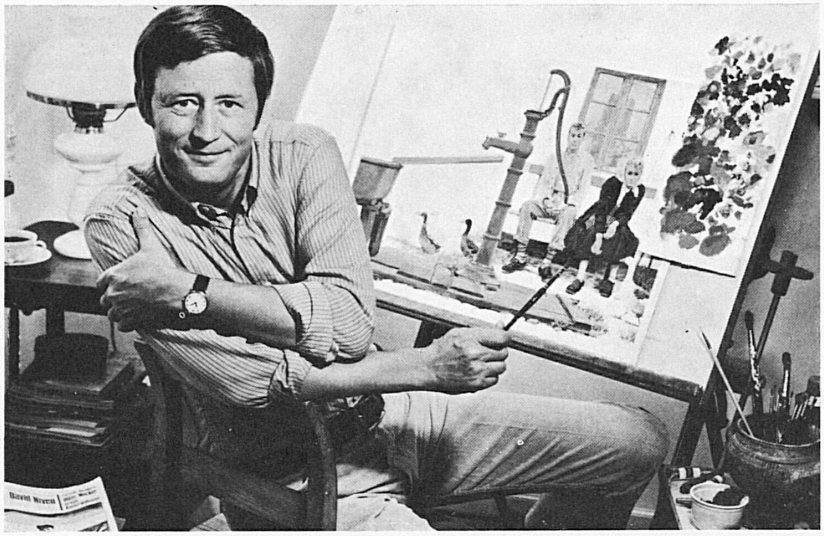


Bitte mit 20 Rp. frankieren

FAS AG
Studio 8209 A

8008 Zürich
Florastraße 28

Wir testen kostenlos Ihr Talent! Vielleicht ist das der erste Schritt zu einem faszinierenden Hobby, einem neuen, zukunftssicheren Beruf, einem glücklicheren Leben! Lesen Sie alles Weitere auf der gegenüberliegenden Seite!



Kurt Ard ist einer der berühmtesten Illustratoren Europas. Seine Zeichnungen sind auf den Titelseiten der grössten europäischen und amerikanischen Zeitschriften zu finden. Jetzt stellt er seine wertvollen Erfahrungen der Famous Artists School als künstlerischer Berater für Europa zur Verfügung.

Jammerschade.

«Es ist wirklich jammerschade», sagt Kurt Ard, «dass Millionen Menschen Ihr angeborenes Zeichen- und Maltalent verkümmern lassen. Entweder glauben sie nicht daran, oder sie wissen nicht, was es für ihr Leben bedeuten kann: Glück, Erfüllung und viel Geld. Dabei ist es heute viel einfacher, zu prüfen, ob man Talent hat, und es auszubilden.»

Die Famous Artists School testet kostenlos Ihr Talent.

Haben Sie sich nicht auch schon insgeheim gefragt, ob Sie genügend Talent besitzen, um Erfolg beim Zeichnen und Malen zu haben? Der Famous Artists-Talent-Test sagt Ihnen aufrichtig, ob Sie Talent haben, das zu entwickeln lohnt. Durch kleine, einfache Übungen enthüllt er Ihre angeborene Begabung, selbst wenn Sie bisher gar nicht oder nur sehr selten gezeichnet haben.

Sie sind es sich einfach schuldig, zu testen, ob ein verborgenes Talent in Ihnen steckt, und wenn ja, es weiterzuentwickeln.

Das kann viel für Sie bedeuten: anfangs vielleicht ein faszinierendes Hobby, das später zu beruflichem Erfolg und beträchtlichem Einkommen führen kann — ein ausgefülltes, glückliches Leben.

Mein Hobby wurde mein Beruf — und ist noch immer mein Hobby.

Als ich zu zeichnen begann, wurde ich nur durch meine Familie und ein paar Freunde ermutigt. Ich fragte einen alten Maler, «wie man's macht». Er gab mir mehr Ansporn als Tricks mit.

Deshalb ist es leider nicht übertrieben, wenn ich sage, dass ich fünf Jahre im Dschungel unüberwindlicher Anfängerschwierigkeiten vergeudete. Heute freue ich mich, Ihnen von einem sehr direkten und schnellen Weg durch diesen Dschungel berichten zu können. Einem Weg, den erfolgreiche Künstler mit ihrer Erfahrung geebnet haben, der mit vielen hilfreichen Hinweisen und kleinen, aber wichtigen Tricks versehen ist. Tricks, die mir damals leider fehlten.

Der FAS-Fernkurs kann Sie zu professionellem Niveau führen.

Der Zeichenkurs ist in eine Reihe von Lektionen eingeteilt, die jeder leicht bei sich zu Hause in seiner Freizeit durcharbeiten kann. Der Lehrstoff umfasst alle Gebiete des Zeichnens und der Malerei. Sie profitieren von den Kenntnissen und Erfahrungen der Famous Artists, einer Gruppe der berühmtesten Künstler Amerikas, und ebenso von dem engen persönlichen Kontakt mit Ihren Lehrern. Er wird ermöglicht durch eine einzigartige Korrekturmethode: Ohne Ihre Arbeit zu verändern, zeichnet Ihr Lehrer — selbst erfolgreicher Grafiker oder Illustrator — seine Korrekturvorschläge auf ein transparentes Blatt, das über Ihrer Arbeit liegt. In einem Brief erläutert er seine Korrekturvorschläge und gibt Ihnen Tips und Ermutigungen. Im FAS-Zeichenkurs wurden selbst die kleinsten nützlichen Tricks und Kniffe nicht vergessen. 5000 erläuternde Zeichnungen machen das Verständnis des Kurses besonders leicht. Und da ständig neu entwickelte Techniken und Methoden in den Kurs aufgenommen werden, ist er stets auf dem neuesten Stand der Dinge.

FAS-Studenten haben Erfolg! Warum nicht auch Sie?

Immer wieder berichten FAS-Studenten, dass sie durch den Famous Artists-Kurs zu einem faszinierenden Hobby gekommen sind — zu einem unbezahlbaren Besitz, der nicht verlorengehen kann. Viele andere schreiben von beruflichem Erfolg. Denn als ausgebildetem Künstler bieten sich Ihnen Hunderte guter Gelegenheiten. Grafiker, die etwas von kommerzieller Kunst verstehen, sind dringend bei Werbeagenturen, Verlagen, Zeitungen und Illustrierten, beim Fernsehen usw. gefragt.

Wie schon gesagt: Dieser Kurs macht es Ihnen möglich, Ihr Talent in Ihrer Freizeit auszubilden, ohne mit Ihrer beruflichen Tätigkeit in Konflikt zu geraten.

Fordern Sie den kostenlosen Talent-Test an!

Er wird Ihnen kostenlos und ohne jede Verpflichtung zugeschickt. Verschaffen Sie sich Gewissheit über Ihr Talent. Der Test macht Spass und nimmt nur wenig Zeit in Anspruch. Unsere Schule wird ihn kostenlos beurteilen und Ihnen offen sagen, ob Ihr Talent entwickelt werden sollte. Wenn ja — dann können Sie sich in unsere Schule einschreiben — natürlich nur, wenn Sie wollen. Haben Sie nur keine falschen Hemmungen: Nutzen Sie diese Chance. Tun Sie den ersten Schritt: Schicken Sie eine der nebenstehenden Karten ein! Am besten jetzt gleich.

Herzlichst Ihr Kurt Ard.

Der Kurs ist in deutscher und französischer Sprache erhältlich.

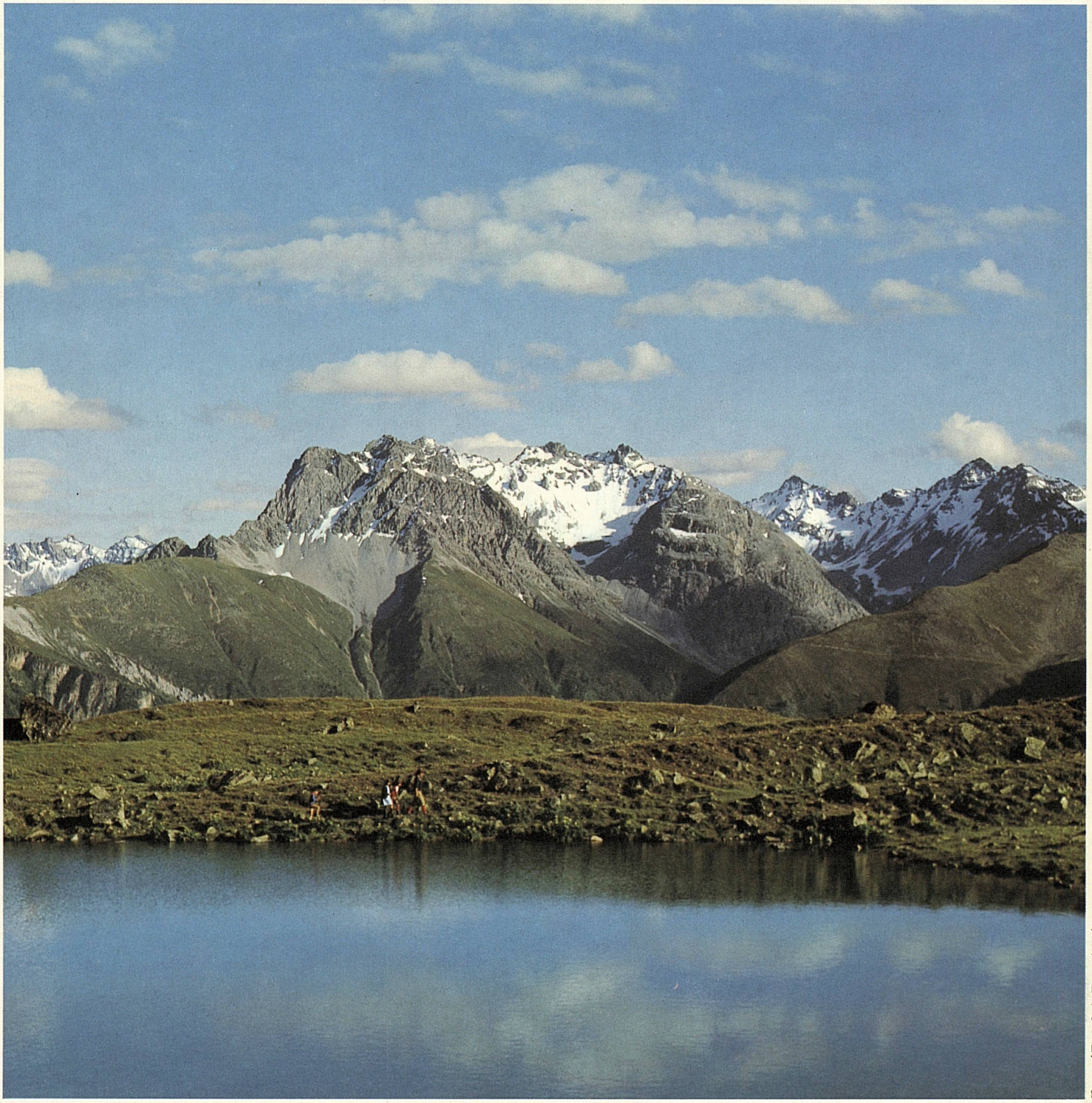
FAS AG, Studio 8209A
Florastrasse 28, 8008 Zürich

Famous Artists School ist Mitglied des Europäischen Fernschulrates.

BAD SCUOL-TARASP-VULPERA

1250 m ENGADIN 4000 ft

SCHWEIZ – SUISSE – SWITZERLAND



Clersee / Farbphoto Feuerstein / Printed in Switzerland

Erfolgreiche Kuren – Herrliche Ferien
Cures efficaces – Vacances idéales
Successful cures – Ideal vacation